

115 Weltliche und einige geistliche Lieder

88. I vostri acuti dardi mi fano

Editor: Anthony Maydwell

Lyrics: Anonymous

Source: <https://rism.online/sources/993103345>

missing text: Publikation älterer praktischer und theoretischer Musik-Werke, Bd.1

Berlin: Leo Liepmannssohn and M. Bahn, 1874.

Philippe Verdelot

c. 1480-c.1530

*I vostri acuti dardi mi fano; ahime! Madonna si languire
ch'io son giunto al morire. Non piu veloci son ma ben si tardi
i passi ch'acquetavan' il mio core on' io; lasso! son fore
da seati vostri dolci sguardi e pur convien ch'io guardi
Il duol; ah dio! ch'io sento; che mai sarò contento.*

Your sharp darts wound me; alas! My lady, I languish,
I am near death. No longer swift, but slow indeed
Are the steps that calmed my heart where I, alas! am now far
From your sweet glances, and yet I must look upon
The pain; ah God! what I feel; I shall never be content.

Discantus
Altus
Tenor
Bassus

Vo - stri a - cu - ti dar - di, Ahi me! Ahi, Ahi

6
D.
A.
T.
B.

me! Ma - don - na si lan - gui - re ch'io son giun - t'al mo - ri -

11

D. re, ch'io son giun - t'al mo - ri - - - re, al

A. re, ch'io son giun - t'al mo - ri - - re, al

T. - re, ch'io son giun - t'al mo - ri - re, al

B. re, ch'io son giun - t'al mo - ri - re, al

16

D. - mo - ri - - re. Non piu ve - lo - ci son ma ben si

A. - mo - ri - - re. Non piu ve - lo - ci son ma ben si

T. - mo - ri - re. Non piu ve - lo - ci son ma ben si

B. - mo - ri - - re. Non piu ve - lo - ci son ma ben si

21

D. tar - di i pas - si ch'ac-que - ta - van' il mio co - -

A. tar - di i pas - si ch'ac-que - ta - van' il mio co -

T. tar - di i pas - si ch'ac-que - ta - van' il mio co -

B. tar - di i pas - si ch'ac-que - ta - van' il mio co -

26

D. re ond' io, las -

A. re ond' io, las - - - sol son fo - re, ond' io, las -

T. re ond' io, las - sol son fo - re

B. re ond' io, las - sol son fo - re

31

D. so! son fo - re da de - si - a - ti vo - stri dol - ci sguar - -

A. so! son fo - re da di - si - a - ti vo - stri dol - ci

T. da de - si - a - ti vo - - stri dol - - ci sguar -

B. da de - si - a - ti vo - stri dol - ci sguar -

36

D. -di e pur con - vien ch'io guar - di il duol; Ah dio! ch'io

A. sguar - di e pur con - vien ch'io guar - di il duol; Ah dio! ch'io

T. di e pur con - vien ch'io guar - di il duol; Ah dio! ch'io

B. di e pur con - vien ch'io guar - di il duol; Ah dio! ch'io

41

D. sen - to; che mai sa - ro con - ten - - - to, che

A. sen - to; che mai sa - ro con - ten - to, ch mai sa - ro con -

T. sen - to; che mai sa - ro con - ten - - - to, che

B. sen - to; _____ che mai sa - ro con - ten - to, che mai sa - ro _____

46

D. mai sa - ro con - ten - - to. _____

A. ten - - - to, _____ che mai sa - ro con - ten - - to.

T. mai sa - ro _____ con - ten - to, che mai sa - ro con - ten - - to.

B. _____ con - ten - - to, che mai sa - ro con - ten - - to.